

## Wychodzi w Krakowie

codziennie o godzinie 8 1/2 rano, wyjąwszy Poniedziałki i dni następujące po świątach.

## Cena:

W KRAKOWIE miesięczna 6 złp. — kwartalna 15 złp.

W KRAJU kwartalna razem z przesyłką pocztową 5 zł. m. k.

## Przedpłata

Przyjmuje się w Księgarni Józefa Czesza przy Głównym Ryńku Nr. 458.

Pieniądze przesyłają się franco pocztą wprost do BIURA REDAKCYI CZASU wyrażwszy na kopercie: „prenumeracyjne pieniądze.“

## CZAS

## Przyjmuje się

OGŁOSZENIA, ROZPRAWY ODEZWY wszelkiego rodzaju.

OGŁOSZENIA literackie, księgarskie, handlowe, przemysłowe rolnicze itp.

WZWIADOMIENIA dotyczące się sprzedaży, kupna, dzierżawy itp.

## Za opłatą

od wiersza petytowego za jednorazowe umieszczenie po 8 gr. stałe po 3 grosze — z dopłatą 10 krajców za każdą publikacyą na stałe rządowej.

## Listy

niefrankowane nieprzyjmują się, wyjąwszy od stałych lub manych korespondentów.

Numer pojedynczy kosztuje 10 groszy.

## Kraków 21 listopada.

**Korespondencya Austriacka** podaje w kwestyi indemnizacyjnej następujący artykuł, głównie Galicyi dotyczący:

„Z pewnego źródła dowiadujemy się, że wkrótce ogłoszone będą rządowe prawodawcze rozporządzenia, potrzebne do zupełnego przeprowadzenia sprawy uwolnienia gruntowego w królestwie Galicyi i Lodomerji, W. Księstwie Krakowskiem i Księstwie Bukowiny.

Zawierać one będą normy likwidacyi ciężarów gruntowych i wyrachowanie przypadającego za nie wynagrodzenia w Bukowinie, tudzież utworzenia funduszu indemnizacyjnego w Galicyi, Krakowie i Bukowinie, oraz sądowego postępowania, przy asygnowaniu kapitałów uwolnienia gruntowego, jak najmniej sposób umorzenia należności ciężających wedle obrachowania, na obowiązanych. Gdzieby poszczególne okoliczności osobnych norm wymagały, takowe sprawiedliwie zostaną uwzględnione.

W ten sposób wskazane będzie obowiązującym pewne niezaruszalne na przyszłość stanowisko, a zarazem otworzy się dla uprawnionych przyjemna perspektywa jak najspieszniejszego urzeczywistnienia ich indemnizacyjnych wymagań, a tem samem i gruntownego polepszenia ich stosunków.

W szczególności zaś, najwyższe rozporządzenie, aby fundusz uwolnienia jednocześnie z czynnościami likwidacyjnymi wszedł w życie, przyspieszy istotnie zaspokojenie uprawnionych lub ich wierzycieli; wydanie bowiem obligacyi indemnizacyjnych natychmiast po ukończeniu likwidacyi i przepisaniem sądowem postępowaniu, dla każdej pojedynczej własności ziemskiej nastąpić będzie mogło, gdy tymczasem w innych krajach koronnych fundusze uwolnienia wtedy dopiero wprowadzane były w życie, gdy czynnici likwidacyjne były na ukończeniu.

Dalsze wreszcie wyjątkowe wykorzystanie wpływa z najwyższego pozwolenia, aby w pojedynczych przypadkach na szczególne zasługujące uwzględnienie, za poprzednią sądową pertraktacyą, udzielane być mogły zaliczki w kapitale, takim nawet uprawnionym, u których likwidacya urbarjalnych i dziesięcinnych powinności nie została jeszcze przeprowadzona. I to rozporządzenie niebawem będzie ogłoszone.

Jeżeli zaś dzieło uwolnienia gruntowego, przedstawia się bezsprzecznie w każdym kraju koronnym, jako jedna z najważniejszych dzwigni dobrego bytu i jako bodziec do rozwijania się licznych i znakomych żywiołów, to spostrzeżenie to szczególnie zasługuje na dając się do Galicyi; możemy zatem wszelką mieć nadzieję, że dobroczynne skutki tego dzieła, wkrótce i w tej części monarchji, w całej rozciągłości poznac się dadzą.

## Korespondencya Czasu.

## Berlin 18 listopada.

+ Wiadomym jest czytelnikom z dawniejszych sprawozdań *Czasu* spór episkopatu archidiecezyi górnego Renu z władzą świecką. W Wirtembergu i Hessen-Kassel spór ten toczy się w granicach przynależnego umiarkowania, i być może, że w drodze układów spokojnie załatwionym będzie. Przeciwnie się rzecz ma w Badenii. Tu sprawa przyszła do ostateczności, porozumienie się stało się niepodobnem, i obie strony chwyciły się środków, w podobnych okolicznościach w czasie naszym niesłychanych. Zda się, że rząd badencki chce dać przykład, jak sobie z kościołem postępować należy, aby go poddać pod władzę świecką. Wątpimy, aby znalazł naśladowców i dobrze na tym przykładzie wyszedł. Nie mogąc nakłonić arcybiskupa fryburskiego do poddania się w rzeczach kościoła pod rozkazy naczelną Rady kościelnej, mianowanej i zależnej od rządu, wyprawił on do niego komisarza zawiadomieniem, że odtąd nie będzie wolno arcybiskupowi czynić odezw, wydawać okólników i prowadzić korespondencyj z duchowieństwem, bez poprzedniego znieśienia się z przydanym sobie komisarzem i bez jego na wydających się aktach podpisu. Wiadomość o tem postąpieniu rządu badenckiego, w dzisiejszem położeniu kościoła katolickiego w największych, nawet protestanckich państwach Europy, brzmiała tak a-

normalnie, że europejska publiczność dopiero jej wtenczas uwierzyła, gdy rząd badencki w osobie burmistrza fryburskiego naznaczył stałego przy arcybiskupie komisarza, oddając go niejako pod dozór policyjny temuż. Kapituła fryburska i całe duchowieństwo protestowały głośno i publicznie przeciwko takowemu w rzeczach kościoła gwałtowi, i oświadczyły piśmiennie, że tylko głosu pasterza swego słuchać będą. Arcybiskup, w chęci zapobieżenia wzmagającemu się złemu, oraz odparcia czynionych mu przez organa rządowe nielegalnego postępowania zarzutów, podniósł raz jeszcze głos swój, i w odezwie do ministerium badenckiego z 4go b. m., powołując się na dawniejszy w d. 18 czerwca b. r. wydany memoriał, postawił na nowo sprawę całą na właściwym jej stanowisku, oświadczaając stanowczo „że mającego wzgląd na straszną odpowiedzialność przed sądem Boga, żadna siła ludzka od dotychczasowego postępowania odwieść nie jest w stanie, że poddać się takim przepisom prawa krajowego, które sprzeciwiają się autonomii kościoła gwarantowanej w prawie narodów zapisanymi traktatami i konstytucyą, i przez które zbudowany przez Chrystusa kościół musiałby zniszczyć, nie jest w jego mocy, równie jak cofnąć rozporządzenia, które są czystym wypływem praw episkopalnych.“ „Bogu nareszcie, mówi słowem apostoelskim dalej, trzeba być więcej niż ludzkom posłusznym.“ „Wszakże każdego czasu jest gotów, oddać Bogu co Boskiego, cesarzowi co cesarskiego“, i powołując się w końcu na Prus, gdzie przez ustawę krajową zostało wyrzeczonem, że kościół zawiaduje i rozrządza sprawami swemi wolno i udzielnie, tak kończy: „W tem niewzruszonem zaufaniu, najniżej podpisany, z którym kapituła ku wielkiej radości jego w zupełnej znajduje się zgodzie, wypełniać będzie powinności swego urzędu, jak dotąd tak i dalej wedle norm świętego kościoła.“ Po tak silnem oświadczeniu się arcybiskupa, rząd w przymusowych środkach swoich dalej się jeszcze posunął, bo zamknął kazał kasy kościelne pod zarządem arcybiskupa będące i wstrzymał w ogóle wszystkie dekreta z konsystorza arcybiskupiego wychodzące. Arcybiskup odpowiedział na przymus takowy nakazem odprawiania nabożeństwa i modlenia się „za ciężko ucieszoną kościół.“ Lecz wiadomości z 15go b. m. donoszą, że w dniu tym, na nabożeństwie porannem, wyrzuconą była publicznie z ambony **ekskomunikacya naczelną Rady kościelnej, oraz burmistrza fryburskiego Burgera**, przydanego urzędowo arcybiskupowi komisarza. Ogłaszający ekskomunikacyą wikaryusz Kaesle miał być aresztowanym i osadzonym w więzieniu. Inny ksiądz Escher, który przyjął od arcybiskupa probostwo, miał być wzięty w pieniężną karę. Są to wypadki niezmiernie wielkiej wagi, które ważniejsze jeszcze pociągają za sobą skutki. Arcybiskup w odezwie swojej ma racyą, gdy mówi: „że każdy gwałt przeciwko kościołowi odwraca się przeciwko tym, którzy go czynią“, „że takie wstrząśnienie powagi kościelnej wstrząsa także powagą świecką, a to tem pewniej nastąpi, skoro gwałt ten trafia kapłana, który w czasach dzikiego buntu i zaburzenia, majątek, krew i życie niósł w ofierze dla swego monarchy.“ Cóż takiemu kapłanowi! W czasach tak powszechnego zwątpienia i moralnego upadku serce rośnie, gdy się napotka człowieka, którego wiara i prawda ducha rozpala, że wszystko im gotów poświęcić, z czego zmaterializowany świat bożyszcze sobie urabia.

## Paryż 16 listopada.

Przełożenia zrobione panu Drouin de Lhuys przez p. Kisielewa zrobiły, że dzienniki półrządowe wyrażają się od kilku dni o Cesarzu Rosyjskim z wielką oględnością w formie, ale w gruncie równie nieprzyjaźnie jak dawniej. Artykuł p. de la Guernonniere ogłoszony jednocześnie w *Constitutionnelu* i *le Pays*, pełen jak zawsze liryzmu, niewiadomo do czego prowadzi. Autor wyznaje, że zachód został zwiedzionym, wszelako w dyplomacyi nadzieję jeszcze pokłada. *Constitutionnel* przytoczył dzisiaj ustęp z rozmowy, jaką miał Napoleon I. z doktorem Omeara o Turcyi. Konkluzya tej rozmowy jest bardzo ważna, ale w uwagach swych dziennik, przez wzgląd na Rosy i p. Kisielewa zupełnie ją pomija. Paryż ciekawym jest, czy p. Kisielew przyjmie zaproszenie do Fontainebleau. Wielu twierdzi, że posunie do ostatniego kresu swą rezygnacyą i że przyjmie zaproszenie. Inni, niby lepiej informowani, wątpią o tem z przyczyny, że Veli pasza został zaproszony do Fontainebleau na cały czas pobytu cesarstwa, i że apartament przeznaczony dla p. Kisielewa, znajduje się obok apartamentu przeznaczo-

nego dla ambasadora tureckiego.

Wiadomości z teatru wojny są ciągle tak niepewne, jak *rouge i noire*. W ostatnią niedzielę, p. Fould minister ultra-pokojowy, pobiegł do księżny Lieven z pożądaną nowiną, że Turcy zostali pobici, ale nowina się nie sprawdziła. Zdaniem pana Sainte Ange z *Débatów*, Omer pasza nie przejdzie z głównymi siłami Dunaju pod Oltenicą, lecz pod Sylistryą. *La Gazette de France* żali się, że Paryż i Londyn mówi dziś o Rosyi z pewnym lekceważeniem. Giełda pragnęłaby, aby floty sprzymierzone przeszły jak najprędzej Bosfor i wystąpiły czynnie na morzu Czarném. Pokazuje się, że rząd francuzki jest istotnie przygotowanym na wystąpienie w potrzebie wojska lądowego do Turcyi. Przyszły do Paryża listy z Algieru, w których oficerowie żegnając się z rodzinami, twierdzą, że są przeznaczeni na ekspedycyą do Kandyi.

O języku dzienników angielskich nie wspominam, bo dzienniki te czytacie. *Times* przemawia coraz śmielej, w miarę jak opinia o Turkach się podnosi. Mówią, że idąc z wolna, lord Clarendon przechodzi dziś w śmiałości celów lorda Palmerstona. Mówią także o aliansie między Francją i Anglią. Alians ten jest w czyn, ale chodzi o to, aby z postępem wojny się nierozwierał. Rosya zmierzała niejako do tego, czy to przez ministra Uwarowa i księżną Lieven w Paryżu, czy to przez W. Księżną w Londynie. Teraz ogłosiła w Brukselli broszurę pod tytułem: *La Vérité sur le différend turco-russe*, w której rozumując według ks. Lieven, obraca się do Francyi i proponuje jej ziszczenie traktatu Tylżyckiego, tj. podział stałego ładu Europy. *Revue des Deux Mondes* śmieje się z propozycyi i pragnie jednoci Francyi i Anglii, na której przyszłość cywilizacyi pokłada. Rosya nie dopięła swych celów w Persyi, pomimo nadzwyczajnych obietnic i pieniężnych wysiłków. W Gracyi wpływ jej się wazy. W dzienniku *Wiek*, przemawia za nią i za wojną przeciw Turcyi Sutzo, tyrteusz fanariocki. Rząd wyrzeka się opinii swego tyrteusza w dzienniku *Tygodnik*, ale wyrzeka się nie wyraźnie. Ministerium greckie jest w większej połowie rosyjskiem, i ministerium to ma przeprowadzić wkrótce eleccye.

Rady ministerjalne stają się prawie niustannymi w Windsor i Fontainebleau. W Fontainebleau Cesarz kieruje osobistie wszystkiem; dyktuje nawet artykuły do dzienników tak francuzkich jak zagranicznych. Dziennikarzem, który go najlepiej w tej pracy wyręcza i który bez dyktowania najlepiej jego myśli tłumaczy, jest Granier de Cassagnac. Dla Cesarza byłby to wyborny *redacteur daguerotype*, jak się wyraża autor *Memoires de Bilboquet*, ale względy opinii publicznej sprawiły, że urzędowo Cesarz przekłada p. de la Guernonniere. Granier de Cassagnac pozostanie mniej urzędowym w formie, ale w gruncie jedynie urzędowym pisarzem.

## Paryż 16 listopada.

Dzienniki francuzkie i angielskie skarżą się, że depesze od ich agentów i korespondentów z nad Dunaju bywają przejmowane, i z tego powodu bardzo późno wiadomości odbierają.

Zda się, że małżeństwo ks. Napoleona z księżniczką niemiecką chybiło. Mówią, że Cesarz zwrócił oczy na księżniczkę Cambridge. Cała familia cesarska, nawet księżna Stefania znajduje się w Fontainebleau. Ks. Napoleon dziś o 7ej zrana do niego pojechał. Cesarstwo mają zrobić wycieczkę do Solonii, dla zwiędzenia majątku familii Beaucharnais w Lamothe-Beuvron. Zaproszeni a polujacy goście, noszą ubiory z czasów Ludwika XIV. *L'Union* donosi, że Cesarz rozkazał, aby mężczyźni dodali do butów ozdoby zwane *canons en dentelles*. *Constitutionnel* donosi, że kara koronacyjna została ukończoną, koronacya zatem wkrótce się odbędzie.

Otwarcie Izb w Brukselli naznaczyło peryód parlamentarny. Wkrótce będą otwarte Izby w Turynie, Madrycie, Londynie i Paryżu. W Paryżu najmniej one zajmą uwagę. Parlament istotny obraduje w głowie Cesarza. Cesarz używając wyrazów Walpola, uosobienia w sobie *major charta*. Mimo spisków republikańskich, nikt mu dziś w tem nie przeszkodzi, bo Francya czuje, iż znajduje się w epoce krytycznej, i że jak Amerykanom za Franklina, wypada jej może przyjąć za hasło: *Join or die* (łączyć się albo umrzeć).

Drogość zboża zamaca ciągle finanse. Bank francuzki ma podnieść znowu procent eskomptowy. Rada municypalna Paryża znajduje się w ambarasie. Opłacanie różnicy taksy chlebowej i wartości domów burzonych, wyma-



ga kapitałów których rada nieposiada. Cena zboża nie spada. Na południu deszcze a potem mróz, miały narobić wiele szkody i przstraszyć rolników. Czy to tylko nie próżny strach dzieci rozpieszczonych dobrym bytem i czując opieką rządową, jakiej nie wszystkie kraje doznają? Zdejże się, że Anglia i Francja wymogą, iż pasza Egiptu wypuści z Aleksandryi zboże zakupione przez kupców zachodnich. Natarczywość Francji i Anglii pokazuje gwałtowne potrzeby zachodu.

Proces spiskowych hipodromu i opery komicznej, jeszcze się nie zakończył. Wyrok zapadnie dopiero jutro. Proces korespondentów wytoczy się przed połączeniem Izby sądu kasacyjnego d. 19go. Jest to smutny proces dla rządu, z którego korzystać zresztą rojalisci, ich dzienniki i ich *muscadus*, promenujący się po włoskich bulwarach. Liczba uwięzionych w Mazas za ostatni spis ma dochodzić do pięciudziesiąt.

Mamy od tygodnia czas mglisty i słotny. Paryż jest pełny i ruchawy. Nim rozpoczyna się taniec, Paryż bawi się kręcącymi stołami. Są to sceny przypominające cmentarz św. Medarda. Dzieło *Sauvons le genre humain*, jest mało czytane z przyczyny stylu furierystowskiego, którego nie każdy strawić potrafi. Natomiast *Memoires de Bilboquet* są z rak wyrwane. Jest w nich wiele prawdy i wiele doskonałych portretów, ale styl *sent la Bohème*. Lamartine pisze jak machina parowa. Ma on pod ręką dwa dzieła, a do dwóch innych nakazał zbierać materiały. Dom jego jest rodzajem fabryki literackiej, której personele jest liczne. Lamartine zamierzył sobie zarobić tyle, aby mógł odkupić majątek rodzinny.

#### Paryż 17 listopada.

Wiadomości odebrane przez Ciałę dyplomatyczną są korzystne dla Turcji. Nie ma wielkich bitew, ale następstwa operacji Omera paszy mają być ogromne (?). Jeżeli, jak mówią, Omer pasza utrzymuje się na kilku miejscach lewego brzegu Dunaju, przejdzie z głównymi siłami pod Galaczem, książę Gorczakow mógłby być zmuszony do ustąpienia, a zagrożony z tyłu, nie mógłby uprowadzić artylerji z kraju bezdrożnego i bagnistego. P. Kisielew ma stanowczo nie pojechać do Fontainebleau, aby nie być zmuszonym zmienić względem Veli paszy tryb postępowania, tryb dawniej bardzo chępliwy. Mówią ciągle, że hr. Nesselrode w osobnej nocy miał położyć *casus belli* w razie wypłynięcia flot sprzymierzonych na morze Czarne. O wypłynięciu flot na morze Czarne i o instrukcjach jakie w razie danym mogą odebrać admirałowie flot, nie ma dotąd nic pewnego. W Manchester zbiera się nowy *meeting* w interesie Turcji, na którym miał się znajdować sir Charles Napier i Urquhart. *Times* mówi, że pogłoski o aliansie Dost-Mahomeda z Szachem perskim i wyprawa Rosyan do Chiwy, rzuciły na Indye wielki popłoch.

Wczoraj rozpoczęły się posiedzenia Rady miasta Paryża. Finanse miejskie przedstawiają znaczny deficyt. Rada nie jest w stanie pokryć kosztów wywłaszczenia zwalonych domów i opłacenia różnicy taksy chlebowej. Musi albo zrobić pożyczkę, albo otrzymać pomoc od rządu. Rząd przychylił się zapewne do jednego z tych środków. Walenie bowiem domów dostarcza ludowi pracy, a opłacanie różnicy taksy chlebowej lud od spisków oddala. Mówią o oddaleniu z prefektury p. Hausmana. Mówią także, że w Poitiers lekano się wzburzenia z przyczyny drogości zboża i że garnizon został dla tego konsygnowany w koszarach. Dzisiejszy *Monitor* ogłosił długi artykuł wystawiający racjonalnie postępowanie rządu w materji zbożowej. Artykuł ten, od początku do końca, zdaje się mieć na celu zabicie dążeń socjalistowskich jakie okazały się z tego powodu nawet w łonie rządowym. Drogość zboża sprowadza we Francji zwykłe następstwo: zniżenie ceny pracy, które daje się czuć po departamentach. W Paryżu cena pracy jest jeszcze wysoka, z przyczyny obfitości prac rządowych. Rząd znajduje się w trudnym położeniu. Interes skarbu wymagałby wstrzymania prac publicznych, ale wstrzymanie prac obraziłoby interes ludu, potrzebującego przedewszystkiem pracy. Rząd poświęca naturalnie interes skarbu dla interesu ludu. Mówią ciągle o podwyższeniu przez bank procentu eskompotowego. Bank nie eskompuje już tylko weksle 40-dniowe. Od trudności położenia skarbu do kryzy skarbowej jest daleko, jednakże na kryż rachują już partje rojalistowskie. W razie kryzy finansowej, rząd mógłby zaprowadzić podatek postępowy. Podatek ten nie pokryłby deficytu i może powiększyłby kryż, ale ludowi dałby satysfakcję. Według dzienników angielskich, Stany Zjednoczone, przy bogactwie skarbu mają być bliskie kryż handlowo-przemysłowy.

Napoleon III pomimo usilnych prośb rady miasta, nie zezwolił na nałożenie rogatkowego za wprowadzenie żelaza do Paryża. Zdaje się, że Cesarz myśli o zniżeniu cła na żelazo zagraniczne i zniżeniu nawet cła opłacanych przez materyały surowe, jak węgiel ziemny, len, wełnę, bawełnę itd. Podobna reforma nie obraziłaby interesów, a skarb i pracę publiczną zasili.

Przysięgli wydali wyrok w sprawie spiskowych Hipodromu i Opery komicznej, 3ch zostało skazanych na 8 lat wygnania; 7 na transportację; 8 na więzienie od lat 5 do 8; dwóch na 5 i 7 lat więzienia, a 6 zostało uniewinnionych.

Lwów 16 listopada. Według nadesłanych w pier-

wszej połowie b. m. urzędowych wykazów o stanie cholery, przybyło do wykazanych z końcem zeszłego miesiąca 12 miejscach epidemii dotkniętych jeszcze 4, a mianowicie: ruska Banilla i Waschkoutz nad Czere-moszem na Bukowinie, tudzież Parehacz i Krystian-pól w obwodzie Zofkiewskim; z tych samych jednak wykazów okazuje się oraz, że choroba ta zgasła znowu w 7 dotkniętych miejscach, a w innych nieznanie się rozszerzyła.

Z zestawienia odnośnych dat numerycznych okazuje się, że cholera w kraju tym od czasu ostatniego wybuchu d. 31 sierpnia w 4ch obwodach i 16 miejscach liczących 31,304 mieszkańców dotknęła w ogóle 561 indywiduów, a mianowicie 235 mężczyzn, 210 kobiet i 116 dzieci, z których 225, a mianowicie 113 mężczyzn, 99 kobiet i 43 dzieci wyzdrowiało, zaś 256 osób, a mianowicie 101 mężczyzna, 89 kobiet i 66 dzieci umarło, nakoniec 50 osób, mianowicie 21 mężczyzna, 22 kobiet i 7 dzieci — rozdzielonych w 7 miejscach — pozostało jeszcze w stanie choroby.

Do tego doniesienia dodać należy jeszcze i tę uwagę, że średnie i zachodnie obwody kraju wcale dotychczas nie są dotknięte tą chorobą, chociaż ze względu na wielkie rozszerzenie epidemiczne i równie silnie występującą febrę zimną, tudzież wynajające z niej inne choroby, stan zdrowia w ogóle także i w tych częściach kraju niemożna nazwać pomyślnym. (G. L.)

Wiedeń 19 listopada. *Koresp. Austriacka* pisze: Na podstawie naukowego dochodzenia przedsięwziętego przez c. k. dyr. kcę statystyki administracyjnej, obszernie w piśmie *Austrija* wykazanego, stan ludności państwa austriackiego da się w przypuszczeniu obliczyć z początkiem r. 1854 najmniej na 39,151,400 mieszkańców. Ponieważ liczba ta obrachowana jest tak, iżby na przypadek nawet najniekorzystniejszego stanu, ilość mieszkańców nie mogłaby na niższą zejść cyfrę, przeto można przypuścić, iż z początkiem r. 1854 dojdzie ona 39 1/2 milionów.

Wiadomo, że przed kilką miesiącami N. Pan zezwolił, aby z magazynów wojskowych dalmackich powieziono kilka ładownych statków z sucharami do Czarnogóry, gdzie bieda czuć się dawała. Gminy obdziałone temi sucharami, nadesłały w tych dniach adresa dziękczynne dla N. Pana i rządu austriackiego.

Czytamy w liście wiedeńskim umieszczonym w *Gaz. Tryestskiej*: „Wyglądamy tu ostatecznego uregulowania kwestji żydowskiej z wielkim napięciem. Wybitnem to jest w licznych pogłoskach będgących w obiegu od chwili wydania najw. rozporządzenia z dnia 2 października r. b. W tych dniach utrzymywano, że tymczasowo ogłoszonymi będą niektóre rozporządzenia wyszłe już z użycia, a dotyczące się prawa pobytu, zatrudnienia, przyjmowania usług przez żydów i t. d. i że takowe przepisy mają wejść znowu w życie. Płód ten obfitę w wynalazki fany, zostaje zapewne w związku z wydaniami niedawno w Czechach rozporządzeniami (o używaniu imion chrześcijańskich u żydów, i usługach żydowskich), ale rozporządzenia te, tylko (?) w Czechach obowiązywać miały. Duch objawiający się w dziejach rozwoju stosunków prawa publicznego żydów w Austrii, jest zupełnie humanitarny, i dia tego nie wierzymy, aby miało odgrzebywać przestarzałe przepisy i przywracać im moc obowiązującą. Nie byłoby to np. niewczesne gdyby chciało ponownie wyszłe z użycia rozporządzenie z r. 1787 gdzie wyliczone są wszystkie imiona jakich żydzi obojętści używać mają? Z ufaością ale i niecierpliwością wyglądamy ostatecznego rozstrzygnięcia tej sprawy, nie tylko z tego powodu, iż w pojmovaniu i prawem traktowaniu tej kwestji szukamy punktu z którego by oceniano należało cywilizacyjne stanowisko kraju, ale również, iż idzie tu o los 800,000 mieszkańców, którzy jak patent tolerancyjny z roku 1782 mówią: „wspólny u ział biorą w pomyślności publicznej, używają stosownie do praw wolności i na każdej uczciwej drodze powinni bez przeszkody starać się o utrzymanie swoje i powiększenie powszechniej zbiegliwości.“

#### T u r c y a.

Dotąd nie masz jeszcze wiadomości pewnych co spowodowało Turków do opuszczenia Oltenicy, skoro w doniesieniu nie było mowy o porażce Turków, ale tylko iż wskutku ruchów armii rosyjskiej, Turcy opuścili lewy brzeg Dunaju spaliwszy most za sobą. *Copirte Zeitungs Cor.* mówi: Podana przez *Koresp. Austriacką* wiadomość o wypadku pod Oltenicą nadesłana była przez rząd z Hermanstadu na podstawie pewnych wiadomości prywatnych. Z tego samego źródła dochodzi wiadomość, iż Turcy opuścili wszędzie lewy brzeg Dunaju wyjawszy pod Kalafatem i częścią na wyspy, częścią na prawy brzeg cofnęli się. Według wiadomości prywatnych doszły z Bukaresztu, Turcy po cofnięciu się z pod Oltenicy zatrzymali się na wyspie leżącej przy ujściu rzeki Ardżysz do Dunaju. Odwrót odbył się w porządku, częścią przez most (dotąd nie wiedzieliśmy, że Turcy

przeszli Dunaj w tym punkcie po moście), częścią łodziami. Utrzymują, że Turcy cofnęli się przed prze-magającą siłą Rosyan którzy się sposobili uderzyć na obóz ich i obwarowany dom kwarantanny. Zamiarem podobno jest Rosyan ścigać Turków na wyspę i w tym celu sypia baterie naprzeciw tureckim; Turcy mają tam 40 dział. (W tym miejscu przypominieć należy, iż d. 10 jak dawniej donoszono, poszły z Bukaresztu pontony ku Oltenicy, zdaje się więc że Rosyanie chcą tam most stawiać). O wypadkach pod Dżurdzewem w d. 12 b. m. o których tylko wzmianka stała w *Koresp. Austr.* donoszą prywatnie z Bukaresztu, iż Turcy mieli tam być porażeni przy czwartym z kolei zamachu przeprowadzenia się przez Dunaj. Rosyanie zabrali im jedną łódź kanonierską i zniszczyli baterię wyspaną na wyspie.

Depesza z Hermanstadu z d. 19 b. m. donosi, iż książę Gorczakow znajduje się znow od 14go w Bukareszcie. Większa część wojsk rosyjskich z pod Budesztu i Negojesztu wysłana została do małej Wołoszczyzny. Pod Turną północną (zapewne Turnul pod Nikopoli) Turcy próbowali atakować Rosyan, ale oddział kozaków odparł ich; utarczka wszakże była jak się zdaje małoważna, bo o kilku tylko zabitych i rannych z obu stron słychać. Pod Kalafatem mieli Turcy wejść w głąb kraju przeszło na milę i tam się obwarować. *Pressa* donosi, że po d. 11 b. m. korpus Osten-Sackena nie przeszedł jeszcze Prutu. Spodziewają się go dopiero w grudniu lub posuwa się pośpiesznie. Zkąd inąd utrzymują, że straż przednia spodziewana 20go lub 24go b. m.

Zgodnie z powyższą depeszą utrzymuje *Copirte Zeitungs Cor.* że się dowiedzieli od jednej z możnej rodziny, która z Krajowy przybyła i miasto to opuściła 10go, iż Rosyanie silny pod Krajową mają obóz, a przede ich strażą sięgają Kalafatu, gdzie codziennie drobne utarczki z Turkami zachodzą, ale w Krajowie nie słyszano dotąd strzałów. O ile tam wiadomo, Turcy ledwie jedną stację w głąb kraju się posunęli, a Izmail Pasza ma swoją główną kwaterę w Kalafacie. W Krajowej stoi generał Fischbach, w Slatynie jen. Werbenberg. W *Ost-Deutsche Post* czytamy krótki list z Nowej Orszowy 14go, gdzie znow donoszą iż Rosyanie opuścić mieli małą Wołoszczyznę, i Turcy zajęli tę część kraju. Pod Kalafatem stoi 8000 Turków. Z Turna półn. wynieśli się wszyscy urzędnicy z biurami swemi, zabrano nawet więźniów. Parowiec towarzystwa żegludki dunajskiej „Pest“ przybył 12go do Turna półn. Statek ten w pobliżu Ruszczaku przyjął był wśród mgły strzałami rosyjskimi i w trzech miejscach uszkodzony. Wzięto go za statek turecki. Inspektorat w Galaczu ma być temu winien, że przed odpływem statku nie zawiadomił po obu brzegach przez sztafetę. Statek „Arpad“ oczekiwany z niespokojnością, nadszedł 15go. Według *Lloyda* któremu piszą z Kalisza, znajdują się w Księstwach następujące dywizje: Z korpusu jen. Lüdersa po części niedawno przybyły, 15ta dywizja piechoty jen. por. Maksymowicza-Maryna. Składa się ona z brygady jen. majora Artamanowa z 2ma pułkami piechoty modlińskim i pragskim i z brygady jen. maj. Engelhardta III. z pułkami strzeleckimi labelskim i zamojskim. Według ostatnich wiadomości wojska te stały blisko Galaczu. Następnie 5ta lekka dywizja jazdy jen. por. Fischbacha z pułkami ułanów odeskim i bohskim pod jen. maj. Komarem i pułkami huzarów achirskim i aleksandriewskim pod jen. Kęskim. Do tego należy 5ta brygada artylerji konnej pod pułkownikiem Reisch z bat-ryami N. 9 i 10; dalej 15ta brygada artylerji pieszej i brygada pociągowa 15tej dywizji piechoty, co w stosunku do wojsk bardzo liczna stanowi artylerję. Korpus jen. por. Danenberga składają: 10ta dywizja pi choty jen. por. Sojmonowa z 2ma pułkami liniowemi i tylną strzeleckiem. Wojska te odparły 9go b. m. Turków z pod Dżurdzewa. Dalej 11ta dywizja piechoty jen. por. Pawłowa (mylnie nazwanego raz w depeszy Parłoxem) również z 4 pułków o sile 15—16,000 ludzi. Dywizja ta odparła Turków pod Oltenicą. Wreszcie 12ta dywizja piechoty jen. por. Lprandi z pułkami piechoty azowskim i dnięprskim i pułkami strzelców odeskim i ukraińskim. Korpus Danenberga ma jazdę jak każdy inny korpus, to jest 4 pułki; przy tem 4ta dyw. artylerji pod jen. por. Siztel z 3ma piezemi i jedną konną brygadą, tudzież wieloma bateriami pozycyjnymi i polowemi. Korpus ten posiada również strzelców celnych i saperów, a prócz tego armia nadnajska ma sobie dodaną pewną ilość kozaków.

*Ost-Deutsche Post* donosi z B-igradu 14go b. m. iż nowo mianowany jly konsul rosyjski p. Muszyn przybywszy tam w zeszłym jeszcze miesiącu, objął urząd ten po p. Popowie, który po śmierci Toman-skiego tymczasowo konsulem zawiadował. P. Popow odjechał 9go b. m. do Wiednia, gdzie przy poselstwie umieszczonym będzie. Sekretarzem konsulatu jest p. Jakubowski, który właśnie do Belgradu przybył. Mówiono tam iż książę serbski Aleksander Karadżordzewicz i komendant twierdzy Izet pasza otrzymali zlecenie od Porty, aby pierwszy szanował przyrzeczoną sobie neutralność i nie wchodził w za-



dne stosunki z reprezentantem Rosyi nie uznany u-  
rządzone przez Portę. Pasza zaś aby czuwał nad  
punktualnem wykonaniem tego zlecenia i zaprote-  
stował przeciw pobytowi konsula. W innym liście z Ze-  
mania 14go ten sam dziennik dowiaduje się iż kon-  
sul jlny rosyjski w Belgradzie zwinął swój pawilon  
na wezwanie Izeta paszy. Konsul jlny francuzki p.  
Ségar wyjeżdża z Belgradu na Wiedeń do Paryża i  
całą zimę zamysła tam zabawić.

— C. k. Internuncjatura w Konstantynopolu nade-  
stała do władzy centralnej morskiej w Tryeście roz-  
porządzenie Porty tyczące się żeglugi na Bosforze.  
Z niego widzimy, iż statki handlowe płynące od  
Złotego Rogu lub z morza Marmara nie mogą się  
zatrzymywać w cieśninie, jeżeli przepłyną po stro-  
nie azyatyckiej Czybuki a po europejskiej przylądek  
Jenikoi, a gdyby wiatr stał im na zawadzie, muszą  
się kazać holować, albo naprzód albo wtył, ale tyl-  
ko nie stać na miejscu. W ogóle nie zbliżać się do  
flot. Statek nieposłuszny przmuszonemu zostanie do  
wykonania przepisów i nadto ukaranym. Z tego  
rozporządzenia pokazuje się, iż idzie tu o nie zata-  
mowanie statkami kupieckimi wolnego przepływu na  
morze Czarne dla flot. Konsulat rosyjski w Brailie  
wydał znów rozporządzenie tyczące się stawiania  
statków na Dunaju, iżby te nie tamowały wolnej że-  
glugi rosyjskich łodzi kanonierskich.

Depesza z Odessy 8go donosi, iż wojenny paro-  
wiec rosyjski „Jenikale“ w pobliżu Jałty na Cher-  
sonesie zatonał; osada została ocaloną.

— *Wanderer* w liście z Konstantynopola pod d.  
7. b. m. pisze: Posłowie Anglii i Francyi przedpo-  
żyli Dywanowi notę, w której oświadczyli, iż rządy  
ich chcą mieć udział czynny w wojnie między Ros-  
sya i Turcyą; pomoc ich wszakże ograniczyć się ma  
tylko na krokach odpornych; co się zaś tyczy za-  
czepnych, te pozostawione są Turcyi, gdyż stosunki  
dyplomatyczne między Rosya z jednej strony, a Fran-  
cya i Anglią z drugiej, nie są zerwane. Jestto ano-  
malia dyplomatyczna, jaka tylko w wieku Cobdena  
napotkać się zdarzy. Pan de la Cour naganił przeje-  
ście Omera za Dunaj; zdaniem wszakże jego  
cesarz sam wybrał generała Bosquet i posłał go  
wraz z wiela innymi oficerami, aby Porcie dobre  
swoje chęci okazać. Posel angielski wysłał flotę  
angielską na morze Czarne, celem obrony brzegów  
od napadu Rosyan. Również użyczył on Porcie  
statków dla śpiesznego przewozu wojsk do korpusu  
azyatyckiego. Mimo tego wszystkiego p. de la Cour  
zapewnia, iż cesarz jego przywiedzie rzecz do spo-  
kojnego załatwienia, a nie pyta czy na to cesarz  
rosyjski i Sułtan przyzwola. Trudno przypuścić,  
jakby do zgody przyjsz miało, skoro Turcy przeszli  
Dunaj i granice rosyjskie w Azji. Z Odessy nade-  
szły tu wieści, iż marszałek książę Paskiewicz mia-  
nowany głównodowodzącym w Księstwach, i ma  
rozkaz posunięcia 1go i 2go korpusu ku Prutowi.  
Korpusy gwardyi i grenadyerskie stać mają w Kró-  
lestwie Polskiem; również zawezwano urlopników.  
Dziś cała flota turecka wypływa na morze Czarne.  
Ma ona krążyć po morzu i ma rozkaz uderzyć na  
flotę rosyjską gdzieby ją spotkała. Fregata jedna  
rosyjska chciała niedawno rzucić kotwicę pod Sy-  
nope, ale komendant turecki zagroził, iż ją zatopi  
jeżeli się nie odda, i kapitan zniewolony był odpły-  
nać. W Konstantynopolu krąży pogłoska, że Much-  
tar pasza wysłany był z kilka okrętami na ściganie  
tęj fregaty, aby ją złapać lub zatopić. O wzięciu  
twierdzy S. Mkołaja (w Azji) następnie podają  
szczegóły: warownię tę wziął 2gi pułk gwardyi.  
Hussein bej i bimbisza Said bej dokonali tego dzie-  
ła. Obronę prowadziło wojsko regularne i część mi-  
licyi Larystanu pod wodzą pułkownika księcia Gu-  
riel. Najwięcej ucierpiała milicya przeciw której stał  
Ali bej szef ochotników (baszi-bozuk). Ścigano ją  
daleko za granicę. Książę Gurriel ranny i wzięty do  
niewoli, chciał się on ocalić pokazując firman Suł-  
tana Mahmuda mianujący go naczelnikiem spahów  
Larystanu, wszakże okoliczność ta pogorszyła jego  
położenie. W twierdzy znaleziono blisko dwa tysią-  
ce broni z fabryki leodyjskiej, blisko 60 dział i zna-  
czne zapasy żywności i amunicyi. Nazajutrz Rosyja-  
nie wzmocnieni posiłkami chcieli twierdzę odebrać,  
ale ich odparł Selim pasza. Uważają, że obronny  
ten zamek jest kluczem do Redut-kale. W skutku  
tego zwycięstwa, milicya Larystanu poddała się Tur-  
cyi; są one dobrze ubrane i uzbrojone kosztem rzą-  
du rosyjskiego. Takie są szczegóły jakie tu opo-  
wiadają o tym wypadku. Nie chcę rozstrzygać ile  
tu fantazyi muzałmańska rzecz upstrzyła, ale tylko  
opowiadam, a z tego możecie wnosić jakie jest u-  
spokojenie umysłów i dobra wiara w Konstantyno-  
polu. Wieść o zwycięstwie w Azji przyszła do Stam-  
bulu tego samego dnia, kiedy Sułtanowi nadano przy-  
domek „zwycięski“. Nie wystawicie sobie jaki wzbud-  
ziła ona zapał. Meczet Sułtana Mohameda napeł-  
niony był kobietami i starcami, którzy modły swoje  
szali do Nieba, i zapalency marzą już o odebraniu  
wszystkich prowincyj tureckich przez Rosyję zawo-  
jowanych. Bodajby się nie odczarowali zawczasem!  
Korpusem armii pod Kalafatem dowodzi Izmail pa-

sha. Mustafa pasza dowodzi w Ruszczuku, gdzie  
się również znajduje Omer pasza. Dywizya Halila  
paszy posłana została na pomoc Izmailowi i zape-  
wnie już stanęła w Kalafacie. W Aleppie bratają  
się ulemowie z księżmi chrześcijańskimi, co zawdzię-  
czyć należy wymowie Suleimana paszy, który ich ku  
zgódzie nakłonił. W meczetach głoszą wojnę jako  
walkę sprawiedliwości przeciw uciemżeniu nie mię-  
szając w to wiary, a pomimo wszystkich dzienników  
zachodnich nikt (?) tu nie myśli o wojnie świętej  
przeciwko niewiernym.

— *Gaz. Tryestska* odebrała wiadomości ze wscho-  
du równocześnie drogą lądową i parowcem Lloyd'a  
„Afryka“. Listy ze Stambułu noszą datę 7go; z nich  
dowiadujemy się, iż w dniu 28 z. m. to jest wtedy,  
kiedy armia naddunajska przekroczyła po pierwszy  
raz Dunaj, wojsko w Azji zdobyło zamek obronny  
Czekwetil nazwany po rosyjsku Nikołajewsk, leżący  
nad morzem Czarnem. Oddział żołnierzy nieregul-  
larnych i batalion gwardyi ruszyły w nocy z dnia  
27 z. m. z obozu nad rzeką graniczną Czuruk-Su,  
a nadejgnawszy rano pod zamek, uderzyły nań nie-  
spodzianie i z taką gwałtownością, iż mimo uporczy-  
wej obrony zdobyły tę warownię. W czasie ataku  
batalion rosyjski z pobliskiej warowni ciągnął w po-  
moc obłożonym, ale batalion turecki uderzył na na-  
ciągających z bagnetem w rękę i zadał porażkę.  
W tej 4-godzinnej walce stracili Rosyanie zamek  
Czekwetil, 2,000 strzelb, 4 działa i 1,000 ludzi.  
(*Wanderer* mówi o 60 działach, a ogromną róż-  
nicą dwóch tych sprawozdań najlepiej świadczy o  
niepewności doniesień. *Gaz. Tryestska* wszakże by-  
wa zwykle dobrze informowaną). Strata Turków  
jest bardzo nieznaczna. Turcy wzięli około sto jeń-  
ca, a w tej liczbie syna księcia Jerzego Guriela; do  
Konstantynopola przywieziono 2go b. m. czterech  
jeńców z statku na parowcu „Szeper“ reszta na „Tair“  
który ma później nadejść. Selim pasza wydał roz-  
kazy postawienia zdobytej warowni w stanie obron-  
nym. Armia nad Czuruk-Su liczy 8,000 regularne-  
go żołnierza, 6,000 redifów i 10,000 nieregularnej  
milicyi. — Minister wojny za przybyciem flot zachod-  
nich pod stolicę, wysłał dwóch wyższych oficerów  
admiraliyi dla powitania admirałów Dundas i Hame-  
lina. Ten ostatni w towarzystwie p. de la Cour od-  
wiedził kapudana paszę na „Mahmudie“, a przy po-  
żegnaniu, okręt turecki i „Mogador“ dały zwykłe  
salwy. *Journal de Constantinople* donosi, że 3,000  
Druzów i tyleż Maronitów ofiarowało Sułtanowi u-  
sługi swoje w wojnie z Rosya. Dziennik ten przy-  
wiązuje do tego wielkie znaczenie z powodu nieprzy-  
jaznego stanowiska ludów Libanonu do rządu i wza-  
jemnej nienawiści ich między sobą. P. de la Cour  
opuścił już mieszkanie swoje letnie w Terapii i prze-  
niósł się do miasta; c. k. internuncjusz wyprowadził  
się również z Bujukdere na Pera. Pierwszy dragoman  
austriacki p. Steindl pojechał za urlopem do Wie-  
dnia.

Z dalszych listów w tym dzienniku umieszczonych  
wyjmuję jeszcze parę wiadomości pomijając wiado-  
me już: Ciągłe wmacnianie armij tureckich w Azji  
i Europie nie odpowiada jakoś tym nadziejom pokoju,  
jakie czytano w Konstantynopolu w nadeszłych tam  
dziennikach europejskich. W Azji stoi pod Selimem  
paszą pod Battum 26,000 między temi 8,000 regu-  
larnego wojska, 3,000 rezerwy, Ahti pasza dowo-  
dzi na granicy Gruzji i Armenii rosyjskiej, armią  
z 45,000 najwięcej nieregularnego żołnierza. Kur-  
dowie ślą tam ciągle tłumy ochotników na wzmocnie-  
nie tego obozu i dla tego zdołano zebrać tam takie  
siły bez wielkich kosztów, w krótkim bardzo czasie  
i bez środków przewozu. Mówią np., że wszystkie  
działa powieszone morzem do Trebizondy, ciągnięte  
były przez góry i doliny przez mieszkańców, gdyż  
brakowało bydła i koni. Z samej Trebizondy kilka  
tysięcy słynych chłopów ciągnęło przez mil kilka 30  
ciężkich dział pozycyjnych ważących około 1,500  
centnarów, a dalej znowu dalsi mieszkańcy i tym  
sposobem dostawiono te działa do Kars główniej  
kwatery Ahti paszy. Armia turecka w Azji rzeczy-  
wiście podobno zamierza dostać się aż do głównych  
posiadłości tureckich na Kaukazie i połączyć się  
z ludami gór tamecznych, czekających już na ich  
przybycie. — Generał francuzki Bosquet przybył do  
Stambułu z 8 wyższymi oficerami francuzkimi, któ-  
rych natychmiast użyto do sztabu jeneralnego.

— *Gazeta Lwowska* pisze: Według nadesłanych  
wiadomości z Multan zaprowadzono rozporządzeniem  
ces. ros. władzy w Skuleny i w innych kwarantannach  
linii nad Prutem dziesięcio-dniowy periód obserw-  
acyjny. Zdaje się, że powodem tego rozporządzenia  
jest to, że w ostatnim czasie wojsko tureckie prze-  
chodziło z bułgarskiego na wołoskie wybrzeże.

## Chiny.

Ostatnią pocztą indyjską nadeszły z Hongkong wa-  
żne wiadomości, do d. 27 września dochodzące. Zna-  
mienite miasto Szanghai temu samemu uległo losowi  
co Amoy: wpadło w ręce powstańców. Tak więc,  
z pięciu miast portowych, na mocy traktatu Nankin-  
skiego handlowi europejskiemu otwartych, w dwóch

już zatkneli sztandar swój powstancy i zetknęli się  
z europejczykami. Pospieszmy dodać że równie  
w Szanghai jak w Amoy osoby i własności cud-  
zoziemskie zarówno uszanowane były przez zwy-  
cięzców.

*Dziennik China Mail* podaje liczne i zajmujące  
szczegóły o wzięciu Szanghai. Skoro powstańcy o-  
panowali Nanking, towarzystwa tajne organizować  
się zaczęły i liczne poszlaki zapowiadały bliskie po-  
wstanie. Handel popadł w stagnacya i chińscy ban-  
kierowie ścieśnili swoje kredyty, a kupcy upraszali  
o pozwolenie oddawania towarów swoich na skład  
do magazynów miast angielskich, gdzie zdawały im  
się być bezpieczniejszemi. Tao-tai, czyli gubernator,  
niemogąc beczynnie spoglądać na ten stan rzeczy,  
ogłosił proklamacya, w której podając do wiadomo-  
ści istniejący przeciwko rządowi cesarskiemu spis  
najsurowszych zagrożeń karami wszystkim o udział  
w tym spisku przekonany. Na początku września,  
wielka była obawa nie tylko pomiędzy Chińczykami;  
ale i w dzielnicach przez Europejczyków zamieszka-  
nych; niemożna było bowiem przewidzieć, jakie by-  
łoby postępowanie powstańców, w razie gdyby im  
się powiodło miasto opanować.

7go września wybuchło powstanie. Jestto dzień  
urodzin Konfucjusza, w całych Chinach z wielką ob-  
chodzony uroczystością. Ze wschodem słońca urza-  
no liczną procesya posuwającą się ku jednej z świą-  
tyń chińskich. Wszyscy jej uczestnicy mieli na głó-  
wie czerwone zawoje, a przy sukniach wstążki ta-  
kieżę barwy. Procesya składała się głównie z kan-  
tonczyków i Fokienczyków, do których przyłączyła  
się pawna liczba mieszkańców Ningpo, Szanghai i  
przyległej okolicy. Nie trzeba zapominać, że prowincya  
Kanton i Fokien po wszystkie czasy najwięcej  
dostarczały rewolucjonistów, i tu więc pierwszą gra-  
ły rolę.

Pełnomocnik Stanów Zjednoczonych pan Marshall  
dowiedziawszy się o tej demonstracyi pospieszył z 2ma  
towarzyszami do chińskiej części miasta, chcąc przyjsz  
w danym razie w pomoc misyonarzom z rodzinami  
swoimi tamże osiadłym; nie zatrzymano go nigdzie.  
Dowiedział się wszakże po drodze, że jeden urzędnik  
został zamordowany i że tłum pospółstwa otacza mie-  
szkanie Tao-tai. Ten ostatni miał tylko 40 ludzi  
straży, a i z tych połowa zaraz się rozbiegła; mimo  
tego kazał dać ognia; widząc jednak że dalszy opór  
byłby bezskutecznym, oświadczył, że chce wejść  
w układy i odbył zaraz konferencya z sześcioma przy-  
wódcami powstańców. Zgodził się na odstąpienie im  
rządów, ale pod warunkiem, że niedopuszczą grabie-  
ży. Warunek został przyjęty, niemniej jednak tłum  
rzucił się na rezydencya gubernatora, zabrał 200,000  
dollarów z kasy publicznej, i zrabował wszystkie ru-  
chomości i kosztowności. Tao-tai zmuszony uciekać  
z pokoju do pokoju, wyprawił czempredzję posłańca  
do konsulów europejskich wzywając ich pomocy.

Dwóch Amerykanów wysłanych przez pułkownika  
Marshall udało się natychmiast do miasta i otrzy-  
mało pozwolenie widzenia się z tao-taj. Gubernator  
prosił ich, aby wyjednali w jego imieniu przysłanie  
100 żołnierzy lub majtków, dla bronienia go od na-  
pasci pospółstwa, które niezdawało się wcale uspo-  
sobione, do słuchania napomnień swoich przywódc-  
ców. Minister Stanów Zjednoczonych oświadczył,  
że niemożna naruszać neutralności wyprawiając od-  
dział zbrojny do miasta, ale zaprosił jednocześnie  
głównego przywódcę powstańców nazwiskiem Lin,  
aby przyszedł do konsultu dla porozumienia się  
względem środków zapobieżenia nieporządkowi i  
wszelkiemu naruszeniu własności obcych. Lin, da-  
jący sobie tytuł wodza naczelnego, jest rodem z Ma-  
kiao i był dawniej handlarzem cukru w Kantonie.  
Przybywszy do konsultu, zaręczał o swoich przy-  
jaznych uczuciach dla Europejczyków i obiecał po-  
stawić warty przed mieszkaniami misyonarzy. Co  
żas do tao-tai, wynurzył obawę, że może niebędzie  
w stanie uchronić go od zemsty swojego wojska, ale  
przyrzekł wszelkich ku temu dołożyć starań. Jakoż,  
nazajutrz powiodło się bytemu gubernatorowi zemknąć  
za pomocą przebrania, a w kilka dni później wypły-  
nał do Hong-Kong.

Tymczasem wszczęły się w obozie powstańców ro-  
sterki. Chodziło o podział owych 200,000 dolla-  
rów z kasy publicznej zabranych. Kantonczykwie  
utrzymywali, że przyjaciele ich Fokienczykwie po-  
krzywdzili ich w tym podziale. Ci ostatni uniósłszy  
część swoją na statki, niechcieli w nowe wchodzić  
rachunki. Stąd żywe nieśnaski, tłumaczące się wy-  
strzałami.

Europejczycy, będąc świadkami tych wypadków,  
nie byli wcale zaspokojeni. Szczęście dwa okręta  
wojenne angielskie, *Hermes* i *Salamandra* stały na  
kotwicy pod miastem. Konsulowie kazali wysiąść na  
ład pewnej części załogi i prócz chwilowego alarmu,  
wywołanego mniemaniem że konsulat francuzki jest  
zagrożony, wszystko poszło dobrze.

Musimy ograniczyć się na streszczeniu faktów,  
których później dopiero będziemy mogli ocenić zna-  
czenie i doniosłość. Zdobyte Szanghai przez po-  
wstańców jest niezaprzeczenie jednym z najważniej-



szych wypadków walki, jaka się zawiązała w Ponie niebieskiego państwa; w Szanghaj bowiem komplikuje się położenie przez pobyt wielkiej liczby Europejczyków, a zetknięcie się między zwycięzcami a cudzoziemcami może dziś jutro spowodować zajścia, które zmuszą Anglię lub Stany Zjednoczone do porzucenia roli ściśle neutralnej, jaką od początku wojny rozstrzecznie przyjęli.

Powstańcy z Szanghaj podpalili budynki komory; kupcy angielscy i amerykańscy wielcy zwolennicy wolnego handlu a nadewszystko pragnący wyzwolić się od opłat celnych tak wchodowych jako i wychodowych, wzięli się zaraz do ładowania handlowych okrętów; ale konsulowie wdali się w sprawę i oświadczyli, że cła należące się chińskiej komorze, uiszczanie będą tymczasowo w konsulatach. Rozporządzenie to uległo cierpkiej krytyce ze strony interesentów; kupcy uznali że konsulowie zanadto się troszczą o interes chińskiej komory, i wystosowali zażalenia swoje z tego powodu do Londynu i Washingtonu.

Powstańcy z Amoy mieli 12go września nowe spotkanie z wojskiem cesarskim, które jak zwyczajnie, pobite zostało na głowę. 19go mandaryni powtórnie atakowali, z równie złym skutkiem. Mówią wszakże, że zebrali korpus 10,000 ludzi i że się przygotowują do stanowczego ataku. Zbytecznym byłoby dodawać, że handel europejski w Amoy jest żaden. Konsulowie i rezydenci są zresztą z wielkimi względami przez powstańców traktowani. Co się tyczy handlu wywozowego, export herbaty do Anglii od 1go lipca do 15go września wynosił 17 milionów funtów, nieco mniej niż w odpowiedniej epoce roku zeszłego, natomiast wzrósł export jedwabiu.

Przy odejściu ostatniego pocztowego parostatku, niebyło w portach chińskich żadnego okrętu handlowego francuskiego; w Shangai stał na kotwicy jeden rosyjski okręt *Księża Menszykow* przybyły z Japonii.

### Kronika miejscowa i zagraniczna.

Liczba katolików rzymskich w Bośni i Hercegowinie, czyli jak ich zowią w Turcyi, łacinników, wynosi około 112,000. Podlegają oni pod względem kościelnym wikaryatowi apostolskiemu utworzonemu w r. 1701, który ma nadzór nad 49 parafiami. Wszyscy proboszczowie i kapłani są zakonnicami reguły Ś. Franciszka *min. obser.*; a zakon ten posiada w Bośni trzy klasztory: w Tojnicy, Suttińsku i Kressowie. Pierwszy klasztor pod wezwaniem Ś. Ducha w Tojnicy nad rzeczką tego imienia, dziesięć godzin drogi od Sarajewa u stóp gór Zec i Wranicy, jest najbogatszy w Bośni i zarządza 26 parafij. Mniasteczko liczy około 300 domów, z których połowa przez katolików zamieszkała, reszta przez Muzułmanów. Klasztor w Suttińsku Ś. Klary wraz z kościołem Ś. Grzegorza, około niego 30 domów katolickich. Osada ta leży na 1 1/2 godziny od Bośni, a 3 god. od Wysokiej, była niegdyś Stolicą królów Bośniackich i zwie się także dwór królewski. Do tego klasztoru należy 19 parafij. Trzeci klasztor Kressowski Ś. Katarzyny. Miasto prawie wyłącznie katolickie. Na skale pobliskiej widać zwaliska zamku Kressowskiego, stolicy niegdyś biskupiej. Cztery probostwa tu należą. Miasto oddalone od Tojnicy o 3 godzin; od Sarajewa o 8 godzin drogi. — W Hercegowinie są dwa wikaryaty. Pierwszy liczy do 42,000 katolików, drugi około 8000. Pierwszy wikaryat ma stolicę biskupią w Seonicy, pod którą 14 parafij i klasztor w Szerokim Brzegu. Wikaryat ten oddzielony został od Bośni w 1845 r. Wikaryat drugi w Trzebinu urządzony w r. 1843 liczący 5 parafij, zostaje pod biskupem w Dubrowniku (Raguza). Omer pasza i wezyrowie nie dopuścili biskupa dubrownickiego, jako zagranicę zamieszkałego do sprawowania swego urzędu w tej części dycezyi jego.

Przyjechali do Krakowa od dnia 20go do 21go listopada: Jadwiga Eleonora, Marcin Napolski z Polski. Karol Rogawski z Jasła. Wawrzyniec Stelmach ze Słupca. Adam Beraki ze Lwowa. Mieczysław Skarżyński z Lewinowa. Lucyna Luszczykiewiczowa, Włodzimierz hr. Baworowski ze Lwowa.

Wyjechali: Franciszek Suchanek, Swoboda o. k. nadpor. do Berna. Nikodem Ines de Leon, Lewicki Henryk do Warszawy. Włodarska Karolina do Lwowa. Witowski Stanisław do Zdoni. Wiśniowski Ignacy do Rzeszowa.

### Wiadomości handlowe i przemysłowe.

Gdańsk 17 listopada. Targi angielskie podniosły się łatwo i prędko do stagnacji o jakiej w ostatnim sprawozdaniu czytelnikom naszym donieśliśmy. W piątek już pszenicę płacono chętnie 1 do 2 szyl. na kwarterze węgla, a podniesienie to na głównym poniedziałkowym targu, przy wielkiem ożywieniu transakcyj w zupełności się utrzymało.

Przy stałej pogodzie uprawa roli i zasiewy spieszą w Anglii postępują.

W ciągu tygodnia dostawiono do Londynu:

### SPÓSTRZESZENIA METEOROLOGICZNE

Dzień.	Stosunek baromet. w miernie par. sprowadz. do 0° Reaumura.	Stosunek ciepła wódki Reaumura.	Prędkość pary wodnej w powietrzu szyl. a.	Kierunek wiatru i natężenie.	Stosunek atmosfery.	Widzialność napowietrzna.	Temperatura w ciągu dnia.
19	2 6 659	+ 3 6	2 43	pn. wschodni słaby	poohmurno	przed połud. deszcz	5 3
20	6 6 686	+ 3 0	2 40	ppn. wschodni "	"	wieczór "	+ 4 0
21	6 6 512	+ 2 8	2 47	" "	"	w nocy irano "	0
22	2 6 306	+ 3 6	2 37	pn. wschodni "	"	wieczór deszcz	4 4
23	6 6 259	+ 2 8	2 47	" "	"	w nocy irano deszcz	4 4
24	6 6 306	+ 2 0	2 23	wschodni "	"	"	+

KONSTANTY SOBOLAWSKI, Redaktor odpowiedzialny.

w Drukarni Czasu.

ANTONI Czapliński, zarządca drukarni.

pszenicy jęczm. owsa żyta bobu siem. ln. maki	z kraju	z zagran.	z kraju	z zagran.	z kraju	z zagran.	z kraju	z zagran.	z kraju	z zagran.
	3,473	5,209	3,635	—	1583	—	—	—	—	—
	43,047	4,462	23,237	—	6948	—	—	—	—	—

Szkockie, irlandzkie i prowincjonalne targi z małym wyjątkiem były ożywione ale bez podwyższenia.

We Francyi ceny maki i pszenicy na nowo się podniosły, na niektórych jednak prowincjonalnych targach dla bardzo wielkiego dowozu, notowano niższe szerególniej na niższych gatunkach. Rezerwa maki w Paryżu do 21,000 centnarów zeszła.

W Holandyi, Belgii i Hamburgu ruch był znaczniejszy i z dążnością ku podwyższeniu.

Na naszej giełdzie wiele było ochoty do kupna, i ceny o pełne 20 guld. na ławie przybrały. Pszenice świeże z małą wagą i słabo w gatunku przybywały. Za piękne 13 1/2 f. ziarna zeszłoroczne naprzód ofiarowano 730 guld.

Sprzedano w ciągu tygodnia pszenicy z wody łaszt. 288, ze spichrza 118. Jęczmienia łaszt. 25. Na żyto było wielkie żądanie po cenach codziennie rosnących.

Płacono za łaszt wagi holend. guld. prus. korzec warszaw. zfp. gr. zfp. gr.

Pszenicy świeżej od 121 do 126 540—630 40 18 47 11

od 127 do 130 660—690 49 18 51 26

ze spichrza od 129 do 131 675—710 50 23 53 11

Jęczmienia . . . . . od . . . do 103 — 360 — 27 2

Żyto . . . . . od 123 do 126 480—515 36 3 38 22

W ciągu tygodnia przebyło Toruń na Boju berlińskich, Goju gabarach, 67mu tratwach pszenicy łasztów 610, żyta 21, 2 1/2 siemienia linańego, 27,978 belek sosnowych, 280 sążni opału, 2597 belek sosnowych, 130 łasztów bali, 103 kop klepki, 163 centnarów potażu.

Wysokość wody w Toruniu 3 stóp 11 cali.

Kursa samian: Londyn 197. — Amsterdam 101 1/2. — Paryż — Hamburg 45 1/2. Warszawa —

Makowski Kędzior & Comp.

### Kurs papierów publicznych i pieniędzy.

Wiedeń. Kurs telegraficzny z dnia 19 listopada: — Metaliki

4-pr. 92 1/2. — Metaliki 4 1/2-pr. 81 1/2. — Metaliki 4-pr. 72 1/2.

4-pr. z 1350 r. 92. — 2 1/2-pr. 43 1/2. — 1-pr. 19 1/2 z ciagn. —

z 1830 r. 250, 302. — Augsburg 115 1/2. — Londyn 11 kr. 17. —

Paryż 135 1/2. — Akcje Bankowe 1320. — Akcje kol. żel. półn. Ferdyn. 2210. — Pożyczka z r. 1751 lit. A. 97 1/2. B. 116 1/2.

Ost-Donau Dampfsch. 609 1/2.

Kurs krakowski 21 listopada. Bankn. austr. z. 92 p. 91. —

Pruski kurant z. 105 1/2, p. 104 1/2. — Ruble srebrne nowe

al pari. — Cwanogigery nowe z. 107, p. 106 1/2. — Cwan-

cygery stare z. 106 1/2, p. 106 1/2. — Imperyały z. 34 10, p. 34 8.

Dukaty austr. i holend. z. 19 12 p. 19 10. — 20frankowe z. 34 —

p. 33 18. — Listy zast. pol. z. 98 1/2, p. 98 1/2. — Listy Zast

galio. z kupon. p. 93. z. 92 1/2.

Kurs wiedeński z d. 19 listop. Metaliki 92. — Nowa pożyczka

81 1/2. — Akcje Banku wiod. 1320. — Akcje kolei cel. szl. 223 1/2.

Agio od złota 21 1/2. od srebra 15 1/2. — Oblig. uwoln. grant. 69 1/2.

### Przegląd Polityczny.

#### Wiedeń 19 listopada.

Listy i depesze najnowsze z Bukaresztu nieprzyniosły żadnych objaśnień do ogłoszonego na dniu 13 buletynu księcia Gorczakowa. Zdaje się atoli być pewnem, że Turcy cofnęli się z pod Oltenicy na prawy brzeg Dunaju pod naciskiem przemagającej siły, lecz bez bitwy. Może być, iż się lekali także, żeby wezbrana deszczami ulewami rzeka niewystąpiła na lewy brzeg i nieuczyniła odwrotu niepodobnym. Tu jest nadto mniemanie, że się Turcy również z pod Kalafat cofnęli.

Wojska rosyjskie stoją przeto prawie na całym lewym brzegu Dunaju. Korpus jen. Osten-Sackena już jest na Wołoszczyźnie.

Dyplomacya tutejsza mniema, że do wznowienia układów niema żadnej nadziei, i że Rosya pójdzie dalej zaczepnie.

Ks. Ghia jest tu dobrze widzianym. Przyjęcie jego w podróży przez Austrię było ze strony władz cesarskich uprzejme.

#### Wiedeń 20 listopada.

Podług ostatnich (z 16go) z Bukaresztu wiadomości, ks. Gorczakow który się znajdował napowrót od kilku dni w tym mieście, robił śpieszne przygotowania do posunięcia wszystkich sił jakie stały na linii od Krajowy do Słobodzia ku Dunajowi, którego brzeg lewy, wyjąwszy Kalafat, zupełnie Turcy opuścili. Zdaje się, że się Turcy i z pod Kalafatu cofną, gdyż plan przejścia w masie Dunaju tak pod Oltenicą, jak i na innych punktach zupełnie się nieudła. Dyspozycje ks. Gorczakowa i mgztwo żołnierza rosyjskiego zmuszając Turków do powrotu na prawy brzeg Dunaju, zamieniły wojnę odporną na wojnę zaczepną. Korpus Osten-Sackena już jest w Wołoszczyźnie; zostawiając go pod Bukaresztem, zdaje się, że ks. Gorczakow ruszy z główną siłą za Dunaj.

Stan zdrowia wojska rosyjskiego jest zaspakajający. Zapal wojenny ma być trudnym do opisania.

Z końcem tego miesiąca, spodziewać się trzeba ważnych nad Dunajem wypadków.

Z nad Dunaju nie masz pewnych a nowych faktów, zdaje się, że na całej linii przócz Małej Wołoszczyzny, wszędzie Turcy opuścili lewy brzeg rzeki, trzymając się tylko pod Kalafatem, gdzie na miłą w głąb kraju się posunęli. Natomiast potwierdza się wiadomość dawniej domniemywana, iż Turcy usiłowali przepaść się przez Dunaj pod Hirsową i Czernawodą i usadowili się na tamiecznych wyspach. Wieść również krąży o przepaści Turków pod Braiłą. Fuad Efendi niegdyś minister spraw zagranicznych mianowany jest, jak donoszą *Débats*, komisarzem politycznym przy Omerze. Utrzymują, że generał Budberg został gubernatorem jeneralnym Księstw Nad-dunajskich.

Dzienniki warszawskie taki ogłaszają buletyn księcia Gorczakowa z dnia 13 listopada: „W chwili gdy z naszej strony wszystko było w pogotowiu dla wypędzenia Turków z ich oszańcowania na lewym brzegu Dunaju naprzeciw Turkajui; Turcy przestraszeni tém przeszli pocięzanie na prawy brzeg, zatrzymawszy tylko wyspę na Dunaju.“

Co do pozycji floty angielsko-francuskiej w tej chwili, rzeczka zdaje się pewną, że ta znajduje się między Bujuk-dere i Terapią w całym komplecie. Dzienniki pełne są opisów o przyjęciu admirałów w Stambule. Pisz *Gaz. Szląska*, że miała być narada między admirałami angielskim, francuskim i tureckim, co do stanowiska jakie floty na Czarnym morzu zabrać mają. Wiadomości zaś giełdowe paryskie i londyńskie w dziennikach zachodnich, kazałyby się domniemywać, że spadek papierów głównie tam był przypisywany do nysom, jakoby mocarstwa Francya i Anglia miały się zdecydować na danie rozkazu flotom do wypłynięcia na morze Czarne. Być może, że zawiadomienie o licytacji na dostawę węgla i żywności dla floty angielsko-francuskiej podczas jej pobytu w Bosforze lub na Czarnym Morzu, ogłoszone przez kancelaryą francuskiego poselstwa, które podałyśmy w ostatnim numerze dało powód do tej ważnej pogłoski.

*Gazeta Tryestyńska* pisze, iż pod Sinope (na wybrzeżu Azji mniejszej) bryg wojenny rosyjski napędzony został na oddział floty tureckiej krążący po morzu Czarnem na bliskość strzału i wpłynął na skały. Kapitan miał oświadczyć, iż raczej wysadzi się w powietrze niżeli się podda.

*N. Münch Ztg.* donosi z Aten pod d. 4. b. m., iż d. 1 t. m. zawiął do Pireus statek handlowy grecki, którego kapitan miał być świadkiem polityczki morskiej na moru Czarnem pod Keli, pomiędzy Turkami i Rosyanami, dwa okręty wojenne egipskie zatonały, a trzeci uszkodzony z trudnością dostał się do Konstantynopola z pomocą parowca tureckiego. Okręty te miały wieść posłki do Batum. Władza morska w Pireus zawiadzała kapitanem do protokołu zwracając jego uwagę na zło następstwa, gdyby doniesienia jego miały być fałszywe, ale kapitan przy nich obstawał. Francuskie poselstwo w Atenach miało otrzymać wprzód jeszcze wiadomość o tém zdarzeniu ale zachowało tajemnicę. Wiadomości tej nigdzie dotąd nie znaleźliśmy.

*Die Zeit* donosi o pogłosce obiegającej w Karlsruhe, iż Jezuici mieli otrzymać nakaz opuszczenia Badeńskiego w ciągu dni 10. Tenże dziennik ministerjalny we wstępnym artykule swoim stawia w obronie rządu badeńskiego w wiadomym jego sporze z arcybiskupem i powiada, że duchowieństwo niemoże się powoływać na koncylium, ale tylko na konkordaty z Rzymem, tudzież że nianależy wiary katolickiej mieszać z zewnętrznymi prawami politycznymi, jakich się ten kościół w państwie domaga, a raczej jakich tu i owdzie biskupi wymagają. Dowodzi on, że to niejest kwestya kościelna, ale tylko prawna. „Pojęcie niepodległości kościoła, pisze ten dziennik, tak mało jest oznaczonem, iż można go rozciągnąć aż do ruiny każdego politycznego organizmu państwa, i świat cały w prowincję rzymską zamienić.“

*Berl. Litogr. Kor.* oświadcza, iż wieść obiegająca w Berlinie o mobilizacyi 5go i 6go korpusu armii zupełnie jest bezzasadna.

Ministryum hannowerskie zmieniono. Minister-prezydent Lätken objął jego kierunek, członkowie gabinetu Leuthe i Brandis.

Z Paryża donosi *Indépendance*, że ogłoszenie ambasy francuskiej w Stambule o dostawie węgla dla floty francuskiej „w Bosforze lub na morzu Czarnem od Stambułu do Odessy, wzdłuż brzegów europejskich, a do Trebizondy wzdłuż azjatyckich“ sprawiło pewne w Paryżu wrażenie.

Obok tego, hr. Walewski poseł francuski przy dworze St. James, powołany został z Londynu telegrafem, i z największym pośpiechem, nie zatrzymawszy się w Paryżu, przybył do Fontainebleau. Okoliczność ta rozlicznie wywołała komentarze; dosyć powszechne jest mniemanie, że Francya i Anglia zdecydowane są zając na wschodzie wybitniejsze niż dotąd stanowisko, i że powołanie hr. Walewskiego jest w związku z tém postanowieniem. W takim stanie rzeczy, łatwo sobie wytłumaczyć, że papiery zniżyć się musiały.

Pomimo wszakże tak naprzężonych stosunków, p. Kisielow, który tak długo wahał się czy ma przyjąć zaproszenie do Fontainebleau, wyjechał tamże w sobotę.

Sam tylko baron Antonini, poseł neapolitański, nieotrzymał zaproszenia, z czego wnosią, że udzielone przez dwór tamtejszy explikacye niezupełnie zadowolniły.